

# Unité pastorale saint Jean-Paul II et Notre-Dame-de-la-Paix

Le 19 juillet 2020

16<sup>e</sup> dimanche du temps ordinaire. Année A

## Prêtres à votre service :

Père Guy Legendre, modérateur

Père Jean-Bernard Mallais, assistant

Armand LeBlanc, diacre permanent

## Secrétariat Jean-Paul II :

854, chemin Mountain, Moncton, NB E1C 2R8

Téléphone : 857-4012/télécopieur : 852-3191

Courriel : [parndg@nbnet.nb.ca](mailto:parndg@nbnet.nb.ca)

Site web : [www.unitejeanpaul2.com](http://www.unitejeanpaul2.com)

## Heure de bureau :

Lundi au jeudi 8 h à 12 h 30 et 13 h à 16 h

## Églises :

Cathédrale - 220, rue St-George

Christ-Roi - 300, rue Dominion

Notre-Dame-de-Grâce - 858, chemin Mountain



## Secrétariat Notre-Dame-de-la-Paix :

87, avenue Murphy, Moncton, NB E1A 6Y4

Téléphone : 858-0009/télécopieur : 857-8404

Courriel : [bon.pasteur@nb.aibn.com](mailto:bon.pasteur@nb.aibn.com)

## Heure de bureau :

Mardi et jeudi 8 h à 13 h

## Église :

Notre-Dame-de-la-Paix - 87, avenue Murphy

Service d'aide : 863-5172

## Heures et intentions des messes

### Lundi 20 juillet

Défunt Rodrigue Landry - Mariette Summers (PGL)

Défunts Éric et Marie Cormier - Diane et Daniel (PJB)

### Mardi 21 juillet

#### 9 h Christ-Roi

Défunte Noëlla Belliveau - Ulysse et Monique (PGL)

Défunte Sally Surette - Donald et Florence Cormier (PJB)

### Mercredi 22 juillet

#### 9 h Cathédrale

Défunte Yollanda LeClair - La famille (PGL)

Défunt Laurie Landry - Son épouse Josette (PJB)

### Jeudi 23 juillet

#### 9 h Notre-Dame-de-la-Paix

Pour les âmes du purgatoire - Marie Spicer (PGL)

### Vendredi 24 juillet

#### 9 h Notre-Dame-de-Grâce

Défunte Louise Després - La famille Després (PGL)

Défunt Edgar Robichaud - Son frère Antoine (PJB)

### Samedi 25 juillet

#### 16 h Notre-Dame-de-Grâce (PGL)

Défunt Hervé Fontaine - Son épouse et la famille

#### 16 h Notre-Dame-de-la-Paix (PJB)

Défunt Yvon Babineau - Sa fille Solange

### Dimanche 26 juillet

#### 9 h Notre-Dame-de-Grâce (PGL)

Défunt Télex Bourgeois - La famille

#### 9 h 30 Christ-Roi (PJB)

Défunt Léo-Paul Robichaud - Sa mère Yvonne et la famille

#### 10 h 30 Notre-Dame-de-la-Paix (PGL)

Défunte Thérèse Duguay - Son époux Donald

#### 11 h Cathédrale (PJB)

Défunt Steven Harel - Ses parents et ses frères

#### 18 h 30 Christ-Roi (PJB)

Défunt Jean-Paul Bourque - Ses frères et ses sœurs



## LAMPE DU SANCTUAIRE

*La lampe du sanctuaire brûlera, aux intentions de :*

**Cathédrale :** En mémoire de Yollanda LeClair - La famille

**Christ-Roi :** Gérald Arsenault - Anne-Marie Arsenault

**Notre-Dame-de-Grâce :** En mémoire de nos défunts parents - Fernande et Léandre Vienneau

**Notre-Dame-de-la-Paix :** Père Paul Breau - Une paroissienne



### UNITÉ JEAN-PAUL II ET NOTRE-DAME-DE-LA-PAIX

#### SECRÉTAIRES/RÉCEPTIONNISTES :

Notre-Dame-de-Grâce : Agnès Thériault : 857-4012

Notre-Dame-de-la-Paix : Rodrigue Cormier : 858-0009

**BAPTÊME :** Aviser 3 mois à l'avance

**MARIAGE :** Aviser 6 mois à l'avance

#### PRÉPOSÉE AUX FINANCES :

Louise Tardif : 857-4012

#### CATÉCHÈSE :

Désiré LeBlanc : 863-4630

Courriel : [desire.catechese@bellaliant.net](mailto:desire.catechese@bellaliant.net)

#### CHORALES :

Christ-Roi - Monique Brisson : 830-3406

Notre-Dame-de-la-Paix - Paula Hébert : 389-9706

#### LITURGIE :

Cathédrale - Patsy Cormier : 388-9899

Christ-Roi - Charles Allain : 854-2524

Notre-Dame-de-Grâce - Aurella Lirette : 384-4211

Notre-Dame-de-la-Paix - Camilla LeBlanc : 859-0405

#### AFFAIRES ÉCONOMIQUES :

Cathédrale - Charles Léger : 857-8235

Christ-Roi - Norma Melanson : 384-4752

Notre-Dame-de-Grâce - Camille Gallant : 384-9569

Notre-Dame-de-la-Paix - Raymond Roy : 859-0402

#### CHEVALIERS DE COLOMB :

Conseil 6468 Louis Hébert :

Richard Doucette : 384-2129

Mario Robichaud : 382-7351

Conseil 11985 Alphonse-de-Ligouri :

Joe Cormier : 532-9826

Conseil 1310 : Paul LeBlanc

### ÉCOUTE-PRIÈRE

Vous avez besoin de prières? Vous vivez des situations difficiles? Confiez-vous aux prières des religieuses Notre-Dame du Sacré-Cœur, au 388-1701, du lundi au vendredi de 9 h 30 à 11 h 30, 14 h à 16 h et en soirée du lundi au jeudi de 18 h à 20 h.

### MOUVEMENT DES FEMMES CHRÉTIENNES

Le MFC est un mouvement, qui regroupe des femmes de tout âge, de toutes conditions et de toutes cultures : « *Par les femmes, pour les femmes et avec les femmes* ». C'est une école de vie. Info : Lucie Levesque (853-0483).

### DON EN MÉMOIRE DES DÉFUNTS

Les familles et les amis peuvent en tout temps faire un don à l'église en mémoire d'un défunt. C'est une belle façon de supporter votre église paroissiale. Un reçu pour fin d'impôt sera remis à la fin de l'année.



**Église Christ-Roi** - Un don de 250,00 \$ fut offert en mémoire de Teréz Retfalvi - Winexpert Moncton.

**Église Christ-Roi** - Un don de 100,00 \$ fut offert en mémoire de Teréz Retfalvi - Dre Jane Walsh.

**Église Christ-Roi** - Un don de 200,00 \$ fut offert en mémoire de Teréz Retfalvi - Son frère Stephen et Lorraine Retfalvi.

**Église Christ-Roi** - Un don de 50,00 \$ fut offert en mémoire de Teréz Retfalvi - Herman et Exelda Allain.

**Église Christ-Roi** - Un don de 75,00 \$ fut offert en mémoire de Teréz Retfalvi - Lockheed Martin Canada.

### AUX PRIÈRES - RETOURNÉ.E.S VERS LE PÈRE

**Alphonsine Maillet** ((76), de Scoudouc est décédée le 5 juillet 2020. Elle était la sœur de Jeannette Ralph, Florence (Jim) Wilson et Stella (Clet) Léger de la paroisse Notre-Dame-de-Grâce.

**Robert Mercure** (63), de Moncton est décédé le 7 juillet 2020.

**André LeBlanc** (84), de Rogersville est décédé le 10 juillet 2020. Il était le frère de Marguerite Hébert de la paroisse Notre-Dame-de-Grâce.

**Mary M. Babineau** (98), anciennement de la paroisse Saint-Louis-de-France, est décédée le 13 juillet 2020.

### Nos sympathies aux familles éprouvées.

« Qu'ils reposent en paix dans la miséricorde de Dieu »



*Les contributions des communautés chrétiennes 11 et 12 juillet 2020*

	<b>Cathédrale</b>	<b>Christ-Roi</b>	<b>Notre-Dame-de-Grâce</b>	<b>Notre-Dame-de-la-Paix</b>
Enveloppes	1 164,00 \$	1 504,00 \$	1 866,00 \$	1 208,00 \$
Quêtes	58,00 \$	157,50 \$	102,00 \$	153,00 \$
Lampions	23,00 \$	-	190,00 \$	-
Aumôniers d'hôpitaux	-	5,00 \$	91,00 \$	5,00 \$
Carême de Partage	-	-	75,00 \$	5,00 \$
Charité Papales	-	-	60,00 \$	5,00 \$
Chauffage	-	20,00 \$	25,00 \$	-
Pâques	-	5,00 \$	-	-
Pauvres	20,00 \$	-	-	-
Sauvegarde	-	1 435,00 \$	-	-
Service d'aide	-	-	-	20,00 \$

*Un sincère remerciement pour votre générosité!*

**Sincère remerciement** à la chorale du Christ-Roi pour le don de 500 \$, pour le sauvegarde de l'église.

**Le MR21** vous invite à découvrir le patrimoine de l'étonnante Cathédrale de Moncton. Du mercredi au samedi, de 11 h à 17 h tout l'été. L'histoire de ce monument phare de la communauté acadienne est racontée en couleur et en émotion en utilisant des technologies numériques de pointe, y compris une projection à 360 degrés dans la chapelle de la Cathédrale. Faites un voyage dans le temps à une époque décisive de l'histoire acadienne en faisant l'expérience des installations de classe mondiale au MR21. Pour plus d'informations ou pour connaître nos règles sanitaires, visitez [mr21.ca](http://mr21.ca)

**Prière communion spirituelle** - Lorsque vous ne pouvez pas communier à la messe, comme durant ce temps de crise, nous vous suggérons ce que nous appelons une communion spirituelle.

Mon Jésus, je crois à votre présence dans le Très Saint Sacrement. Je vous aime plus que toute chose et je désire que vous veniez dans mon âme. Je ne puis maintenant vous recevoir sacramentellement dans mon cœur: venez-y au moins spirituellement. Je vous embrasse comme si vous étiez déjà venu, et je m'unis à vous tout entier. Ne permettez pas que je me sépare de vous.

**Contribution par retrait-direct** - Êtes-vous nouvellement arrivé ou déjà paroissienne ou paroissien dans une des trois paroisses de notre Unité pastorale Jean-Paul II « Cathédrale, Christ-Roi ou Notre-Dame-de-Grâce » et vous aimeriez joindre comme contributrice ou contributeur l'une des paroisses par le moyen du retrait-direct ? Si oui, vous pouvez soit prendre un formulaire d'adhésion à votre église, le remplir et le déposer dans la quête ou appeler le bureau au 857-4012 et l'on vous fera parvenir un formulaire par la poste ou par courriel. *Toujours avec reconnaissance, nous vous disons merci!*

**Prière de la neuvaine à Sainte-Anne**

*du 17 au 25 juillet*

Glorieuse Sainte-Anne, vous que le Père a choisie pour devenir la mère de Marie et la grand-mère de son Fils Jésus, nous vous saluons et nous voulons, avec vous, proclamer notre louange et nos actions de grâce au Seigneur Dieu tout-puissant.

Depuis toujours, bonne Sainte-Anne, vous avez manifesté votre bonté envers tous ceux qui vous prient. Vous vous êtes penchée avec une tendresse spéciale sur les pauvres, les malades, les petits, sur tous ceux qui souffrent. Confiants en votre maternelle bonté, et en votre puissante intercession, nous vous présentons humblement toutes nos intentions.

Daignez, bonne Sainte-Anne, nous obtenir avant tout la grâce de vivre dans l'Esprit de Jésus, sous la protection de Marie, en bâtissant le Royaume de paix et d'amour où nous serons un jour pleinement vivants et heureux pour l'éternité.

**AMEN**

La vie te donnera exactement  
ce que tu y apporteras.  
Mets tout ton cœur dans tout ce que tu fais,  
prie et puis attends.

La sagesse est de voir le nouveau dans  
l'ordinaire, en s'accommodant du monde  
tel qu'il est. Il y a de trésors cachés  
dans l'instant présent.

## PRIÈRE DE LOUANGE

Toi qui, dans la Première Alliance,  
as inlassablement accompagné ton peuple.

**R/ Béni sois-tu, Seigneur.**

Toi qui as nourri son espérance  
malgré ses lassitudes et ses révoltes. **R/**

Toi qui, par ton Fils Jésus Christ,  
nous as manifesté ton cœur patient. **R/**

Toi qui sais supporter nos impatiences  
et nous aimes d'un amour éternel. **R/**

Toi qui nous appelles à persévérer dans la foi  
et à déceler les signes de ta présence. **R/**

Toi qui fais de nous des brasiers d'amour  
qu'aucune adversité ne peut éteindre. **R/**

Toi qui nous invites à attendre ton retour  
dans la persévérance et l'espérance. **R/**

*Par : Rodhain Kasuba*

*[Vie liturgique 444, p. 15]*

## ANNULATIONS

À cause de la situation créée par COVID-19 les activités  
suivantes sont annulées :

Les deux jours du lancement de l'année pastorale prévue  
en septembre et octobre.

Messe habituelle du 15 août en avant-midi à la Cathédrale.

La neuvaine de l'Assomption à Rogersville.

La messe au site papal au mois de septembre.

### Messe du jour :

<https://seletlumieretv.org/messe/>

Dimanche matin; Jour du Seigneur à 11 h

- poste 12 avec Rogers;

- poste 902 avec Bell Aliant

Sur Rogers et Bell; Sel + Lumière, messe quotidienne et  
la messe dominicale (en anglais). Messe en français de  
la Cathédrale Marie-Reine du Monde (6 jours par semaine).

### Facebook :

Visitez la page de la paroisse Christ-Roi, pour la messe du  
dimanche à 9 h 30.

**Allergies - parfums** - Veuillez ne pas porter de produits  
parfumés. *Merci!*

## Procédures pour les messes pendant la pandémie

**Quête** : Il n'y aura pas de quête faite aux bancs durant  
l'offertoire. Nous vous demandons de placer votre contri-  
bution hebdomadaire dans la boîte située près de l'entrée  
dès votre arrivée ou bien avant votre départ. Vous pouvez  
y déposer votre enveloppe ou de la monnaie. *Nous vous  
encourageons à vous abonner au dépôt direct, si ce service est  
offert par votre paroisse; pour ce faire, vous trouverez des  
formulaires à remplir aux entrées de l'église.*

**Distanciation physique** : Veuillez svp maintenir une dis-  
tance de deux mètres (6 pieds) entre vous et les personnes  
qui vous entourent (à moins que vous ne viviez ensemble).  
Veillez vous asseoir seulement dans les bancs où il n'y a  
pas d'indication contraire. De plus, il se peut qu'on deman-  
de à la même personne de rendre plus d'un service, entre-  
autres, les deux lectures ainsi que la prière universelle.

**Déplacements** : Dans les allées, veuillez svp respecter le  
sens des flèches. Il n'y aura pas procession d'entrée ni de  
sortie.

**Prions en Église et bulletin paroissial** : Nous vous invi-  
tons à les apporter à la maison puisque, en ce moment, il  
n'est pas permis de les réutiliser.

**Geste de la paix** : Tout geste impliquant un contact physi-  
que doit être évité, pour le moment.

**Confessions** : Elles seront faites dans un endroit conforme  
à la confidentialité assurée et à la distanciation physique  
requis.

**Communion** : Le dialogue de la communion (« Le Corps  
du Christ. Amen. ») sera prononcé collectivement après la  
réponse « Seigneur, je ne suis pas digne... » ; la commu-  
nion sera donc distribuée aux fidèles sans rien dire. Vous  
devez recevoir la communion dans la main.

Certains prêtres, en raison de leur âge, ne donneront pas la  
communion. Dans cette éventualité, un ministre extraordi-  
naire de la communion le remplacera.

Lorsque vous êtes en ligne pour communier, veuillez svp  
respecter la distance de 2 m (6') entre vous et les autres qui  
attendent leur tour, en suivant les indicateurs de distance  
sur le plancher. Svp demeurez dans votre banc jusqu'à ce  
qu'il y ait suffisamment d'espace dans l'allée. Après avoir  
reçu la communion, pour retourner à votre banc, assurez-  
vous de suivre le **sens des flèches**.

**Chants** : Nous vous demandons de ne pas chanter pendant  
la célébration.

**Autres renseignements** : On recommande aux fidèles  
malades (fièvre, toux, etc.) de ne pas aller à la messe.

La dispense du précepte du dimanche est prolongée pour  
les personnes qui ne peuvent pas aller à l'église. Cepen-  
dant, grâce aux médias (TV, Radio, Internet et Facebook),  
on vous encourage à écouter la retransmission de la messe  
à la maison, ce qui vous permettra d'entendre les lectures,  
la Parole de Dieu et de prier.

*Merci pour votre collaboration!*

Inhumation ♦ Crémation ♦ Chapelle ♦ Columbarium ♦ Salle de réception ♦ Pré-arrangements



Guy Belliveau



Jason Morton

CENTRE FUNÉRAIRE



Depuis 1939



Marc Melanson



Nicholas Frenette

88, rue Church, Moncton  
T: (506) 858-1900

frenette1939@gmail.com www.salonfrenette.com  
T: 1-800-561-7248

396, rue Main, Shediac  
T: (506) 532-3297



**Moncton**

**Chapelle Funéraire Passage**

625, chemin Mountain,  
Moncton, NB E1C 2P1  
Téléphone : 506-855-1145  
Télécopieur : 506-855-1146  
Sans frais : 1-888-532-1050  
Courriel : [passage@nb.aibn.com](mailto:passage@nb.aibn.com)

**Shediac Bridge**

**La Coopérative Funéraire Passage**

3754, Route 134, NB E4R 1T3  
Téléphone : 506-532-1050  
Télécopieur : 506-532-1051  
Sans frais : 1-888-532-1050  
Courriel : [passage@nb.aibn.com](mailto:passage@nb.aibn.com)

**Réginald Savoie, président**

- ❖ Inhumation
- ❖ Crémation
- ❖ Chapelle
- ❖ Columbarium
- ❖ Salle de réception
- ❖ Pré-arrangements

MAISON FUNÉRAIRE  
**CHARTERSVILLE**  
FUNERAL HOME



363, rue Amirault, Dieppe, NB E1A 1G1

(506) 857-1901

[www.chartersville.com](http://www.chartersville.com)

- ☞ Inhumation
- ☞ Crémation
- ☞ Chapelle
- ☞ Columbarium
- ☞ Salle de réception
- ☞ Pré-arrangements



**Chevaliers de Colomb 11985**

Au service des communautés depuis 1997  
Réunion mensuelle 4<sup>e</sup> mardi du mois à 19 h.  
Adresse Facebook : CdeC 11985.

**Grand Chevalier** : Joe Cormier - 532-9826

**Secrétaire Financier** : Gilles Lemay - 852-0065

**Location salle**: Claude Bélair - 232-1330

**Courriel** : [cdec11985@gmail.com](mailto:cdec11985@gmail.com)



**Conseil Louis Hébert # 6468**

858, chemin Mountain, Moncton  
Au service de la  
communauté depuis 1973.

**Réunion** : 2<sup>e</sup> mercredi du mois à 19 h

**Grand Chevalier** : Richard Doucette - 384-2129

**Secrétaire Financier** : Mario Robichaud - 382-7351

**Annonce publicitaire disponible**

857-4012

À votre  
**santé!**

À l'achat d'un repas d'une valeur de 9 \$ ou plus, sur présentation de ce coupon, obtenez gratuitement un cocktail de fruits. Un coupon par client, par visite. Ne peut être jumelé à aucune autre offre et n'a aucune valeur monétaire. Valable jusqu'au 31 décembre 2020, exclusivement dans les restaurants Cora situés aux 500 Mapleton Road, Moncton et 1040 Champlain Street à Dieppe. Aucune reproduction ne sera acceptée.  
[chezcora.com](http://chezcora.com)



CODE 109

**MY BIKE SHOP**

RUE 200 HALIFAX STREET  
BYCYCLE SALE & SERVICE  
PERSONAL BIKE FITTING  
PICK UP & DELIVERY

872-2769



**Home hardware**

Elmwood : 858-8100  
Dieppe : 382-8100  
Magnetic Hill : 856-8100  
Riverview : 388-2400



**Home furniture**

Magnetic Hill : 854-4753



**CLINIQUE D'OPTOMÉTRIE**

422, promenade Elmwood  
Téléphone : 858-0010

Dr George E. Caissie  
Dre Mélanie Caissie  
Dre Dominique Gordon-Phelan  
Dre Tina Miller

Examen visuel, lentille cornéennes,  
lunettes, image de la rétine optomap.  
Accès aux chaises roulantes

**RESTAURANT FAMILIAL**



**FAMILY RESTAURANT**

**Famous English Style Fish & Chips, Seafood and More...**

**MONCTON**

857 chemin Mountain Road  
176 rue St. George St.  
355 promenade Elmwood Dr.

**DIEPPE**

450 rue Paul St.

**RIVerview**

683 ch. Coverdale Road



**Moncton K of C Council 1310**

84 Broadway Street, Moncton, NB E1A 3Y2

**Services to our community includes :**  
Charitable contributions, bursaries, visiting the sick, assisting our priests, etc.

**Hall rental :** Normand Gallant : 380-9626

A Catholic organisation  
with over 450 members  
Interested in joining?

**Grand Knight**

Paul LeBlanc

- ❖ Bingos –Thursdays and Sundays at 6:30 pm
- ❖ Mini Bingos
- ❖ Sunday Brunches

**Call :** 853-7333

**A&A Driver Education**

"Alert & Aware"  
Everyone's Responsibility



*Codiac Plaza*  
451, rue Paul, suite 209A  
Dieppe, NB  
**(506) 383-2128**

*Enseigner la responsabilité d'être alerte et conscient sur les routes canadiennes  
Servant le Grand Moncton, Dieppe et Riverview depuis 1990*

*Site web: [www.aandadrivereducation.com](http://www.aandadrivereducation.com)*

**Club d'Âge d'Or  
Notre-Dame-de-Grâce**

5, rue Keillor

Moncton, NB E1C 9N6

**(506) 858-0467**

Invitation aux 50 ans et plus à devenir membre

**ALL BASEMENT  
LEAKS**

REPAIRS INSIDE BY  
INJECTION SYSTEM

OVER 40 YEARS OF EXPERIENCE  
FREE ESTIMATES

**TERRY CORMIER : 851-9540**

L'INSTITUT

*Jon Raymond*

**C OIFFURE &  
E S T H E T I Q U E**

**CLAUDETTE GUIMOND**

Directrice/Director

21, avenue Stone, Moncton, NB E1A 3M3

Téléphone : 857-9840

Sans frais : 1-877-857-9840

Télécopieur : (506) 857-9844

[www.jonraymond.com](http://www.jonraymond.com)

Courriel : [jonraymond@nbnet.nb.ca](mailto:jonraymond@nbnet.nb.ca)



**Club d'Âge d'Or  
Christ-Roi**

Linda Howe, présidente

**Club : 382-6605**

Vous avez 50 ans ou plus? Venez  
nous joindre au 305, rue Dominion.

**Annonce publicitaire disponible**

**857-4012**

**Annonce publicitaire disponible**

**857-4012**

**Annonce publicitaire disponible**

**857-4012**